

SOSIALURIN

Prentsmiðjan á Heysbreyt

Blaðstjórn:

tf. 11820
Tórshavn

Torfinn Smith (ábyrgd)
Hanna Lisberg

Tað er ikki loyvt at avfotografera lýsingar og myndir úr SOSIAL-
INUM til nýtslu í øðrum bløðum uttan loyvi frá ábyrgdarblaðstj.

Upplýsingar vóru teimum ikki fyri neyðini

Í FARNU VIKU var 1. viðgerð av málinum Føroyar og hin
Europeiski felagsskapurin, og nýttu flokksformenn og aðrir
tingmenn høvi til at seta fram sínar viðmerkingar. Tað at
mikrofonin var í tingsalinum til hesa viðgerð gjørdi eisini
sitt til at orðatillfarið ikki treyt hjá summum tingmonnum.

LANDSTYRIÐ hevur lagt málið fram og var hetta soljóð-
andi: »Løgtingið góðkennir, at ríkisstýrið saman við umboð-
um frá landsstýrið fer undir samráðingar við Europeiska Fel-
agsskapin um undir hvørjum treytum Føroyar kunnu lut-
taka ella samarbeiða við felagsskapin. Tá ið úrslit frá sam-
ráðingunum liggur fyri, verður málið aftur at leggja fyri lög-
tingið».

SUM tað sæst á orðaljóðinum í uppskoti landsstýrisins, er
her bert talan um at kanna undir hvørjum treytum Føroyar
kunnu fáa tilknýti til EEC, og als ikki, sum Tjóðveldisflokk-
urin vildi gera tað til, at talan var um at fara uppí hendan
felagsskap.

SUM kunnugt var hetta tað heilt stóra rumbulmálið hjá
Tjóðveldisflokkinum undan seinasta lögtingsvali, Tjóðveldis-
flokkurin hevur enn ikki skilt, og vil helst ikki skilja, hvat
landsstýrið vil við hesum máli. Støða teirra er margháttlig og
ábyrgdarleys. Tað er ikki einum og hvørjum beskorið at
kenna úrslit av samráðingum áðrenn samráðingarnar eru
fingnar í lag, men so frammalaga eru tjóðveldismenn. Tað
er teimum heilt óneyðugt við upplýsingum, teir vita alt.

RINGT er at spáa og serliga um framtíðina, skal Storm P.
hava sagt, men hesum orðum hava tjóðveldismenn aftur
einaferð gjørt til skammar.

Almennir fyrilestrar

UM MYNDALIST

Í januar mánaði heldur Janus Kamban hesar tveir
fyrilestrar við ljósmyndum:

Týskv. 19. jan., kl. 20: Griksk myndalist.
— 26. jan., kl. 20: Hugleiðingar um myndalist.

Sagt verður í útvarpinum, hvar fyrilestrarnir verða.

FRÓÐSKAPARSETUR FØROYA

Skrivstovukvinna

kön í maskinskriving, føroyskum og donskum og øll-
um vanligum skrivstovuárbeiði, fær pláss á lands-
skrivstovuini frá 1. februar 1971.

Løn eftir sáttmála við starvsmannafelagið.

Skrivlig umsókn verður at senda landsskrivstovuini
innan 25. januar 1971.

SKRIVSTOVUSTJÓRIN

Dagbókin

Evgeliuhúsið, Tróndargøta 36
Hóskvöldið evangeliskur fund-
ur kl. 20.00.

Føðingardagar

Í morgin verður Jóhannes á
Kósini, Klakksvík, 80 ár.
Fríggjadagin verður Axel Ol-
sen, Klakksvík, 82 ár.

Konfirmantar í Havn

Byrjað verður at lesa við kon-
firmantum í vestara parti av
Havnini í dag kl. 15 í KFUM.
Lisið verður mikudag og hós-
dag.

Konfirmatióin verður sunnu
dagin 28. mars kl. 11 í Havn-
ar kirkju.

Læknasetan

Frá 1. apríl er Poul Olsen
settur sum kommunulækni í
Saltangará.

HJARTALIGA takk fyri
sýnda samkenslu við deyða
VILHELM NIELSENS

Tórshavn, 18. januar 1971.

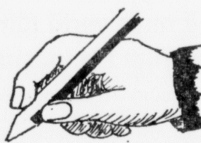
Bornini.

HJARTALIGA takka vit øll-
um tykkum, sum á ymiskan
hátt gleddu okkum á gullbrúð-
leypsdgnum tann 12.12. -70.

Kærar heilsur

Lena og Poul,
Leirvík.

B
R
Ø
V



STUTTLEIKASKATTURIN

Lóg er galdandi í Føroyum
um stuttleikaskatt. Teir ið
skipa fyrir biografi ella dansi
skulu gjalda umleið triðing av
atgongupeninginum, undantikin
er føroyskur dansur og sjón-
leikur.

Tað hava røddir verið uppi
fyrr um at taka henda skatt
av ella ið hvussu er minkað
um hann, og nú hevur Fólka-
flokkurin lagt uppskot á ting,
um at taka henda skatt heilt
av. At sleppa frá at gjalda
skatt, hvat skattur so enn er
talan um, men koma væl við
hjá flest øllum, men ivasamt
er, hóast alt um hetta er beina
loysnin í hesum føri.

Í Dagblaðnum stóð at lesa
um hvussu gott alt bleiv tá
hesin skattur var avtíkin og
hvussu ungdómurin verður
mergsogin av stuttleikaskatti.
Tað er beint, at tað eru ser-
liga tey ungu, sum litið vinna
av peningi, sum gjalda megin-
partin av stuttleikaskattinum,
men um hesin verður avtíkin,
verður so atgongupeningurin
settur niður? Eg ivist!

Tað sum hetta førir til er,
at tey dansihøli, ella biografar,
sum í løtuni standa væl í tí
figgjárliga, verða enn betur
fyrr, og hjá hinum man litil
bæti verða í.

Í staðin fyrir at tikið henda

Noregs-nýtt v. Fridtjof Diesen

NORSK KULTURLIV

og norsk arbeiderbevegelse har
atter lidt et tungt tap. Lyrik-
kerne Elling M. Solheim døde
i begyndelsen av januar.
Han ble 66 år og har ikke
kunnet bevege seg på 30 år,
men alikevel var åndskraften
så stor at han kunne be sin
sykepleierske Gunn om å skrive
ned de mange dikt, noveller
og sanger han beriket oss
med.

Han var i likhet med så
mange gode norske arbeidere
skogskar og trivedes utmerket
med dette inntil sjukdommen
tvang ham til et langt leie.
Ringerike kommune påskjønnet
ham som bygds store
sonn. Hans navn ble veinavn,
han fulgte med i tv og radio
og søster Gunnhild hyget om
ham.

I solskinnssdager kunne han
sitt ute, fryde seg over blom-
ster, trær og småfuglenes kvit-
ter og dette ga ham inspira-
sjon til hans mange dikt. Nå
er han borte, men den norske
arbeiderbevegelse vil huske
ham som en av deres store
sonner.

TØNSBERG ER 1100 ÅR
GAMMEL

Byen er Norges eldste og har
allerede så smått begynt feir-
ingen som offisielt finner sted
den 6. juni da et minnispill
av dikteren Kåre Holt, vel-
kjent på Føroyar for sine ar-
tikler og sin triologi om kong
Sverri. Vi vil omtale Tønsberg
separat.

HVIS DET BLE VALG
I NORGE NÅ

ville arbeiderpartiet få det nød-
vendige mandattall for å over-
ta regjeringen. Rogaland Avis
i Stavanger har satt opp en
premie til den som si når den
borgelige regjeringen faller.
Siste gallup 49,5 pst. for Ar-
beiderpartiet.

DET ER NOK KOLDT
I GAMLE NORGE

men det er nesten ingen sne
og vi håper at den kommer
for de mange som ønsker å
dyrke skisporten og flere ar-
rangements er planlagt og for-
beredt.

VINTERSILDA STIMER
I STORE MENGDER

inn til Norge. På få timer solg-
te de unna for nesten to milli-
oner kroner i Kristiansand S.
Hver mann fikk sine parter
på kr. 7000,00 for en heldig
natt.

DET ER VANSKELIGT
FOR NORGE

å tackle med EEC (felles-
markedet) om jordbruks- og

skatt av, åtti hann sjålsagt
at verið settur í grunn til
frama fyrir ungdómshúsum víða
hvar í Føroyum, og hevur
henda hugsan eisini verið
frammi fyrr. Tá kundi stuðul
verið latin til tey feløg, sum
vóru illa fyrir, og somuleiðis
latið pening til at bygt nýggj
ungdómshús, har eingi eru
frammanundan.

Sámal.

fiskeriproblemane. Jordbruket
må effektiviseres og rasjonaliseres
for å komme på bølge-
lengde med Romatraktaten. 15
jordbruk legges gjennomsnitte-
lig ned pr. dag i Norge.

DET STORSTE FAGFORBUN-
DET I NORGE

er jern- og metallarbeidernes
med over 80.000 medlemmer.
Fagbladet der tar fatt i be-
grepet stabile priser og skriver
om et eksempel. Alfred Petter-
sen fikk 50 kroner og han
gikk i butikken. Han valgte ut
noen forbruksvarer og puttet
dem i posen. Den bar han i
høyre hånd. Hvis han hadde
brukt femti-lappen i 1964 så
kunne han ha fått en pose i
venstre hånden også. Det sies
at Pettersen ble forskrekket
over forskjellen. Det blir vi
også. For var det ikke de
borgelige som lovte stabile
priser og krympefrie lønnings-
poser.

PENJONISTENE, EN VIKTIG
FORBRUKSGRUPPE

som får milliardene til å rulle.
Noen hadde fått det til at
pensjonistene er en belastning
på samfunnet. Det er da en
fryktelig snever tankegang.
Tvert i mot. Pensjonene er ik-
ke så overvettete store, men
når en familie handler for en
100 a 150 kroner i mat pr.
uke så går jo pengene tilbake
til produksjonen og handelen.
Det er jo over 300.000 tusen
alderstryggede + andre tryg-
der. Gruppen blir større når
alderen settes ned til 67. Nor-
ge har jo 70 år og er et av
de få land i verden med så
høy grense.

(Framhald frá 1. síðu)

ir. Her vóru nýttar 2,5 milj.
ella 335.000 kr, minni enn av-
sett var á figgjárlætlanini.

Av øðrum stórum útreiðsl-
um er at nevna: skulamálið við
1,3 milj., rentur av lánum við
1,2 milj., og renovasjón, rein-
hald o. a. við einari miljón.



Lýsið í Sosialinum